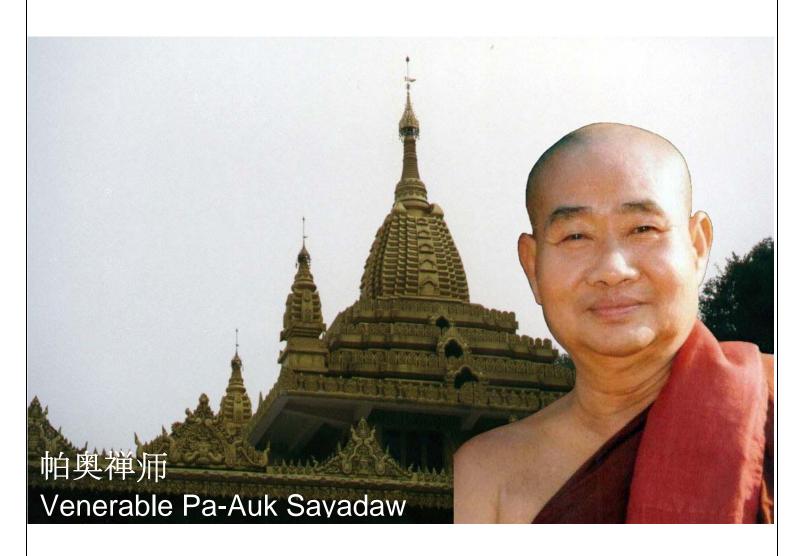
# 帕奥禅修中心早晚课 DAILY CHANTS At PA-AUK MEDITATION CENTRE



FOR FREE DISTRIBUTION

# Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa

Homage to that Blessed One, who is an Arahant, a perfectly Enlightened One.



Sabbadanam Dhammadaṇam Jīṇaṭī
The gift of truth excels all other gifts

帕奥禅修中心早晚课 Daily Chants At Pa-Auk Meditation Centre The contents of this chanting book are extracted from the daily chanting book of Pa Auk Meditation Centre. For your convenience, the contents of the CD and the corresponding page numbers in the chanting book are given below.

Track 1:

Daily Evening Chant (晚课) – Maha Namakkara Pali (Page 2~10)

Track 2:

Paritta Preliminary (Page 11~15)

Track 3:

Mangalasuttam (Page 16~22)

Track 4:

Daily Morning Chant (早课) -Anekajati Paļi (Page 23~33)

Track 5:

The Four Requisites (Page 34~36)

Track 6:

Sadhu! Sadhu! Sadhu!

# Daily Evening Chants (晚课)

#### Pay Homage To The Buddha

Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa

#### MAHA NAMAKKARA PAĻI

- Sugatam sugatam seṭṭham, kusalamkusalam jaham; Amatam amatam santam, asamam asamam dadam, asamam asamam lokam, Saraṇam saraṇam lokam, araṇam araṇam karam; Abhayam abhayam ṭhānam, nāyakam nāyakam name.
- Nayanasubhagakāyangam,
   Madhuravarasaropetam;
   Amitagunaganādhāram,
   Dasabalamatulam vande.

- Yo buddho dhitimānnadhārako, Samsāre anubhosi kāyikam; Dukkam cetasikanca lokato, Tam vande naradevamangalam.
- 4. Bāttimsatilakkhaṇacitradeham, Dehajjutiniggatapajjalantam; Paṇṇādhitisīlaguṇoghavindam, Vande munimantimajātiyuttam.
- 5. Pātodayam bāladivākaramva, Majjhe yatīnam lalitam sirīhi; Puṇṇindusankāsamukham anejam, Vandāmi sabbaṇṇumaham munindam.
- 6. Upetapuṇṇo varabodhimūle, Sasenamāraṁ sugato jinitvā; Abojjhi bodhiṁ aruṇodayamhi, Namāmi taṁ mārajinaṁ abhaṇgaṁ.
- Rāgādichedāmalaṇāṇakhaggaṁ, Satīsamaṇṇāphalakābhigāhaṁ; Sīloghalaṇkāravibhūsitaṁ taṁ, Namāmibhiṇṇāvaramiddhupetaṁ.

- 8. Dayālayam sabbadhi dukkaram karam, Bhavannavātikkamamaggatam gatam; Tilokanātham susamāhitam hitam, Samantacakkhum panamāmi tammitam.
- 9. Tahim tahim pāramisancayam cayam, Gatam gatam sabbhi sukhappadam padam; Narānarānam sukhasambhavam bhavam, Namānamānam jinapungavam gavam.
  - 10. Magganavam munidakkhanaviko, Īhaphiyam nanakarena gahako; Āruyha yo taya bahū bhavannava, Taresi tam buddhamaghappaham name.
  - 11. Samatim satipāramisambharaņam, Varabodhidume catusaccadasam; Varamiddhigatam naradevahitam, Tibhavūpasamam paņamāmi jinam.

- 12. Satapuṇṇajakkhaṇikaṁ virajaṁ, Gaganūpamadhiṁ dhitimerusamaṁ; Jalajūpamasītalasīlayutaṁ, Pathavīsahanaṁ paṇamāmi jinaṁ.
- 13. Yo buddho sumati dive divākarova, Sobhanto ratijanane silāsanamhi; Āsīno sivasukhadam adesi dhammam, Desvānam tamasadisam namāmi niccam.
- 14. Yo pādapaṇkajamuduttalarājikehi, Lokehi tīhivikalehi nirākulehi; Sampāpuṇe nirupameyyatameva nātho,Taṁ sabbalokamahitaṁ asamaṁ namāmi.
- 15. Buddham narānarasamosaraṇam dhitattam, Paṇṇāpadīpajutiyā vihatandhakāram; Atthābhikāmanaradevahitāvaham tam, Vandāmi kāruṇikamaggamanantaṇāṇam.

- 16. Akhilaguṇanidhāno yo munindopagantvā, Vanamisipatanavhaṁ saṇṇatānaṁ niketaṁ; Tahimakusalachedaṁ dhammacakkaṁ pavatto, Tamatulamabhikantaṁ vandaneyyaṁ namāmi.
- 17. Suciparivāritam surucirappabhāhi rattam, Sirivisarālayam gupitamindriyehupetam; Ravisasimandalappabhutilakkhanopacitt am, Suranarapūjitam sugatamādaram namāmi.
- 18. Maggoļumpena muhapaṭighāsādiullolavīciṁ, Saṁsāroghaṁ tari tamabhayaṁ pārapattaṁ pajānaṁ; Tānaṁ leṇaṁ asamasaraṇaṁ ekatitthaṁ patiṭṭhaṁ, Puṇṇakkhettaṁ paramasukhadaṁ dhammarājaṁ namāmi.

- 19. Kaṇḍambaṁmūle parahitakaro yo munindo nisinno, Accheraṁ sīghaṁ nayanasubhagaṁ ākulaṇṇaggijālaṁ; Dujjāladdhaṁsaṁ munibhijahitaṁ pāṭiheraṁ akāsi,Vande taṁ setthaṁ paramaratijaṁ iddhidhammehupetaṁ.
- 20. Munindakko yeko dayudayaruno nāṇavitthiṇṇabimbo, Vineyyappāṇoghaṁ kamalakathitaṁ dhammaraṁsīvarehi; Subodhesi suddhe tibhavakuhare byāptiakkittinaṇca, Tilokekaccakkhuṁ dukhamasahanaṁ taṁ mahesiṁ namāmi.
- 21. Yo jino anekajātiyam saputtadāramangajīvitampi, Bodhipemato alaggamānso adāsiyeva atthikassa; Dānapāramim tato param apūri sīlapāramādikampi, Tāsamiddhiyopayātamaggatam

tamekadīpakam namāmi.

- 22. Devādevātidevam nidhanavapudharam Mārabhaṇgam abhaṇgam, Dīpam dīpam pajānam jayavarasayane bodhipattamdhipattam; Brahmābrahmāgatānam varagirakathikam pāpahīnam pahīnam, Lokālokābhirāmam satatamabhiname tam munindam munindam.
- 23. Buddho nigrodhbimbo mudukaracaraņo brahmaghoseņijaņgho, Kosacchādaņgajāto punarapi sugato suppatiṭṭhitapādo; Mūdodātuṇṇalomo athamapi sugato brahmujuggattabhāvo, Nīlakkhī dīghapaṇhī sukhumamalachavī thomyarasaggasaggī.

- 24. Cattālīsaggadanto samakalapanajo antaramsappapīno, Cakkenaņkitapādo aviraļadasano mārajussankhapādo.
  Tiṭṭhanto nonamantobhayakaramudunā jaṇṇukānāmasanto, Vaṭṭakkhandho jino gotaruṇapakhumako sihapubbaḍḍhakāyo.
- 25. Sattappino ca dighaṇguli matha sugato lomakūpekalomo, Sampannodātadātho kanakasamataco nilamuddhaggalomo. Sambuddho thulajivho atha sihahanuko jalikappadahatto, Nāṭho uṇhisasiso itiguṇasahitam tam mahesiṁ namāṭmi.
- 26. Buddhobuddhotighoso atidullabhataro kā kathā buddhabhāvo, Loke tasmā vibhāvi vividhahitasukhaṁ

sādhavo patthayantā.
Ittham attham vahantam
suranaramahitam
nibbhayam dakkhineyyam,
Lokānam nandivaḍḍham
dasabalamasamam
tam namassantu niccam.

## **Paritta Chants**

#### Paritta Preliminary

 Samantā cakkavāļesu, atrāgacchantu devatā; saddhammam munirājassa, sunantu saggamokkhadam.

May deities of the entire universe assemble here and listen to the sublime Dhamma of the Great Sage which can bring about the heavenly states and freedom (Nibbana).

2. Dhammassavanakālo ayam bhadantā.

Dhammassavanakālo ayam bhadantā.

Dhammassavanakālo ayam bhadantā.

Sirs, now is the time to listen to the Dhamma.

(3Times)

3. Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa

Homage to the Blessed One, the Arahant, the Supreme Self-Enlightened One.

(3Times)

4. Ye santā santacittā, tisaranasaranā, ettha, lokantarevā; Bhummābhummā ca devā, gunaganagahanabyāvatā sabbakālaṁ; Ete āyantu deva, varakanakamaye, merurāje vasanto; Santo santosahetuṁ, munivaravacanaṁ, sotumaggaṁ samaggaṁ.

Those who are tranquil and peaceful in minds, who take refuge in The Three refuges here in this world or in other realms; terrestrial and celestial deities who are always engaged in accumulating

merits; those deities who are residing on the royal Mt. Meru, the majestic golden mountain; and all those virtuous ones come here to listen to the noble words of the Great Sage which are the root cause of peace and contentment.

 Sabbesu cakkavalesu, yakkhā devā ca brahmano; Yam amhehi katam punnam, sabbasampattisādhakam.

(May) The yakkhas, deities and Brahmas in all universes (rejoice) in those meritorious deeds done by us for the accomplishment of all successes.

 Sabbe tam anumoditvā, samaggā sāsane ratā;
 Pamādarahitā hontu, ārakkhāsu visesato.

Having rejoiced in this sharing of merits, may all be harmonious and pleased with the (Buddha's) teachings. May all be free from negligence especially in protecting (virtues).

 Sāsanassa ca lokassa, vuddhi bhavatu sabbadā;
 Sāsanampi ca lokanca, deva rakkhantu sabbadā.

May there be progress in the teachings as well as in the world.

May the deities always protect the teachings and the world.

 Saddhim hontu sukhi sabbe, parivārehi attano; Anighā sumanā hontu, saha sabbehi natibhi.

May you and all your companions be happy.

May you and all your relatives be joyous and free from physical suffering.

9. Rājato vā corato vā Manussato vā amanussato vā Aggito vā udakato vā Pisācato vā khānukato vā kantakato vā nakkhattato vā Janapadarogato vā asaddhammato vā Asanditthito vā asappurisato vā Canda-hatthi-assa-miga-gona-kukkura-ahi-vicchika-manisappa-dipi-accha-taraccha-sukara-mahimsa-yakkha-rakkhasādihi

Nānā-bhayato vā nana-rogato vā Nānā-upaddavato vā ārakkham ganhantu.

May you take protection to be free from various frightful things, various diseases, various dangers such as tyrants, robbers, humans, non-humans, fire, flood, spirits, tree stumps, thorns, planets, epidemic diseases, immoral ones, heretics, bad people, and fierce elephants, horses, deers, bull, dogs, snakes, scorpions, maoisappa serpents, leopards, bears, hyenas, boars, buffalos, yakkhas, demons, etc.

## **Paritta Chants**

# Mangalasuttam (Paritta Chants- 1<sup>st</sup> Day)

- Yam mangalam dvādasahi, cintayimsu sadevakā; Sotthānam nādhigacchanti, atthattimsanca mangalam.
- Desitam devadevena, sabbapāpavināsanam;
   Sabbalokahitatthāya, mangalam tam bhanāma he.
  - ➤ Deities and men pondered on the meaning of 'Blessing' ('Mangala') for twelve years but could not obtain it (the meaning). Therefore the discourse on the 38 Blessings,
  - was expounded by the Supreme Deity (i.e. the Buddha) for the eradication of all evils and for the welfare of the entire world. Let us recite this discourse on blessings now.

- 3) Evam me sutam- ekam samayam bhagavā sāvatthiyam viharati jetavane anāthapīndikassa ārāme. Atha kho annatarā devatā abhikkantāya rattiyā abhikkantavannā kevalakappam jetavanam obhāsetvā yena bhagavā tenupasankami; upasankamitvā bhagavantam abhivādetvā ekamantam aṭṭhāsi. Ekamantam ṭhitā kho sā devatā bhagavantam gāthāya ajjhabhāsi-
  - Thus have I heard: On one occasion the Blessed One was living near Savatthi at Jetavana, Anathapindika's park. Now when the night was far advanced, a certain deity, whose surpassing radiance illuminated the whole of Jetavana, approached the Blessed One, respectfully saluted him and stood beside him. Standing thus,

he addressed the Blessed One in verse:

- 4) "Bahū devā manussā ca, Maṇgalāni acintayuṁ; Ākaṇkhamānā sotthānaṁ, Brūhi maṇgalamuttamaṁ".
  - ➤ Many deities and men, longing for happiness, have pondered on 'blessings'. Please tell me what are the highest blessings?
- 5) Asevanā ca bālānam, Panditānanca sevanā; Pūjā ca pūjaneyyānam, Etam mangalamuttamam.
  - Not associating with the foolish, but to associate with the wise; and to honour those worthy of honourthis is the highest blessing.
- 6) Patirūpadesavāso ca,Pubbe ca katapunnatā;Attasammāpanidhi ca,

#### Etam mangalamuttamam.

- ➤ Residing in a suitable locality, having done meritorious deeds in the past; and to set oneself in the right direction- this is the highest blessing.
- 7) Bāhusaccaņca sippaņca, Vinayo ca susikkhito; Subhāsitā ca yā vācā, Etaṁ maṇgalamuttamaṁ.
  - ➤ Having wide knowledge, skill in crafts; thoroughly learnt and well trained in discipline, well spoken speech- this is the highest blessing.
- 8) Mātāpitu upaṭṭhānaṁ, Puttadārassa saṇgaho; Anākulā ca kammantā, Etaṁ maṇgalamuttamaṁ.
  - Caring for one's mother and father, to support children and wife; untroubled occupations- this is the highest blessing.

- 9) Dānanca dhammacariyā ca, Ŋātakānanca sangaho; Anavajjāni kammāni, Etam mangalamuttamam.
  - Generosity, righteous conduct, rendering assistance to relatives; blameless deeds- this is the highest blessing.
- 10) Āratī viratī pāpā,
  Majjapānā ca samyamo;
  Appamādo ca dhammesu,
  Etam mangalamuttamam.
  - Avoiding and abstaining from evil, refraining from intoxicants; vigilant in doing wholesome deeds-this is the highest blessing.
- 11) Gāravo ca nivāto ca, Santuṭṭhi ca kataṇṇutā; Kālena dhammassavanaṁ, Etaṁ maṇgalamuttamaṁ.
  - reverence, humility, contentment, gratitude; timely hearing of the

Dhamma- this is the highest blessing.

- 12) Khantī ca sovacassatā, Samaṇānaṇca dassanaṁ; Kālena dhammasākacchā, Etaṁ maṇgalamuttamaṁ.
  - ➤ Patience, compliant, meeting holy men; timely discussions on the Dhamma- this is the highest blessing.
- 13) Tapo ca brahmacariyanca, Ariyasaccāna dassanam; Nibbānasacchikiriyā ca, Etam mangalamuttamam.
  - Asceticism, holy life, comprehension of the Noble Truth; the realization of Nibbana- this is the highest blessing.
- 14) Phuṭṭhassa lokadhammehi, Cittaṁ yassa na kampati; Asokaṁ virajaṁ khemaṁ,

#### Etam mangalamuttamam.

- ➤ When encountered with worldly conditions the mind is unshaken, sorrowless, stainless and securethis is the highest blessing. (Worldly conditions= gain and loss, good-repute and ill-repute, praise and blame, happiness and sorrow.)
- 15) Etādisāni katvāna, Sabbatthamaparājitā; Sabbattha sotthim gacchanti, Tam tesam mangalamuttamam" ti.
  - ➤ Those that have fulfilled these (conditions for blessings) are undefeated everywhere; and everywhere they go, they go in well-being.

# Maṇgalasuttaṁ niṭṭhitaṁ. (Chant until here for the 1<sup>st</sup> Day)

# Daily Morning Chants (早课)

#### Pay Homage To The Buddha

Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa Namo tassa bhagavato arahato sammasabuddhasa

# ANEKAJĀTI PĀĻI

 Anekajatisamsaram, sandhavissam anibbisam; Gahkaram gavesanto, dukkha jati punappunam. Gahakaraka ditthosi, puna geham na kahasi; Sabba te phasuka bhagga, gahakūṭam visankhatam; Visankharagatam cittam, tanhanam khayamajjhaga.

(3Times)

#### **DHAMMAPADA 153-4:**

Through the round of many births I wandered in samsara, Seeking, but not finding, the builder of the house. Suffering is birth again

and again. O, house-builder! You are seen. You shall not build a house again. All your rafters are broken. Your ridge-pole is shattered. My mind has attained the unconditioned, obtaining the destruction of craving.

The above verse was uttered by the Buddha immediately after His enlightenment.
House= the body
Builder of the house= craving (tanha);
Rafters= defilements (kilesa);
Ridge-pole=ignorance (avijja).

Itiimasmim sati idam hoti, imassuppada idam uppajjati,yadidam- avijjapaccaya sankhara, sankharapaccayavinnanam, vinnanapaccaya namarūpam, namarūpapaccaya salayatanam, salayatanapaccaya phasso, phassapaccaya vedana, vedanapaccaya tanha, tanhapaccaya upadanam, upadanapaccaya bhavo, bhavapaccaya jati, jatipaccaya jati, jatipaccaya jaramaranam soka-parideva-dukkha-

# domanassupayasa sambhavanti. Evametassa kevalassa dukkhakkhandhassa samudayo hoti.

When this is, that comes to be.

From the arising of this comes the arising of that.

That is to say:

From ignorance as a cause come formations.

From formations as a cause comes consciousness.

From consciousness as a cause comes materiality and mentality.

From materiality and mentality as a cause comes the six sense base.

From the six sense base as a cause comes contact.

From contact as a cause comes feeling.

From feeling as a cause comes craving.

From craving a cause comes clinging.

From clinging as a cause comes becoming.

From becoming as a cause comes birth.

From birth as a cause, then old age and death, sorrow, Lamentation, pain, distress, and despair come to arise.
Such is the origination of this entire mass of suffering.

 Yada have patubhavanti dhamma; atapino jhayato brahmanassa; athassa kankha vapayanti sabba; yato pajanati sahetudhammam.

As phenomena become clear To the holy one- ardent, absorbedhis doubts all vanish when he discerns what has a cause.

 Itiimasmim asati idam na hoti, imassa nirodha idam nirujjhati, yadidamavijjanirodha sankharanirodho, sankharanirodha vinnananirodho, vinnananirodha namarupanirodho, namarupanirodha salayatananirodho, salayatananirodha phassanirodho, phassanirodha vedananirodho, vedananirodha tanhanirodho, tanhanirodha upadananirodho, upadananirodha bhavanirodho, bhavanirodha jatinirodho, jatinirodha jaramaranam sokaparideva- dukkhadomanassupayasa nirujjhanti. Evametassa kevalassa dukkhakkhandhassa nirodha hoti.

When this is not, that does not come to be.

From the cessation of this comes the cessation of that.

That is to say:

From the cessation of ignorance comes the cessation of formations.

From the cessation of formations comes the cessation of consciousness.

From the cessation of consciousness comes the cessation of materiality and mentality.

From the cessation of materiality and mentality comes the cessation of the six sense base.

From the cessation of the six sense base comes the cessation of contact. From the cessation of contact comes

the cessation of feeling.

From the cessation of feeling comes the cessation of craving.

From the cessation of craving comes the cessation of clinging.

From the cessation of clinging comes the cessation of becoming.

From the cessation of becoming comes the cessation of birth.

From the cessation of birth, then old age and death, sorrow, lamentation, pain, distress, and despair all cease.

Such is the cessation of this entire mass of suffering.

 Yada have patubhavanti dhamma; atapino jhayato brahmanassa; athassa kankha vapayanti sabba; yato khayam paccayanam avedi.

As phenomena become clear To the holy one- ardent, absorbedhis doubts all vanish when he penetrates the ending of the causes.

- Itiimasmim sati idam hoti, imassuppada idam uppajjati, imasmim asati idam na hoti, imassa nirodha idam nirujjhati, yadidam- avijjapaccaya sankhara, sankharapaccaya vinnanam, vinnanapaccaya namarupam, namarupapaccaya salayatanam, salayatanapaccaya phasso, phassapaccaya vedana, vedanapaccaya tanha, tanhapaccaya upadanam, upadanapaccaya bhavo,bhavapaccaya jati, jatipaccaya jaramaranam sokaparideva- dukkha- domanassupayasa sambhavanti. Evametassa kevalassa dukkhakkhandhassa samudayo hoti.
- Avijjaya teva asesaviraganirodha sankharanirodho, sankharanirodha vinnananirodho, vinnananirodha namarupanirodho, namarupanirodha salayatananirodho, salayatananirodha phassanirodho, phassanirodha vedananirodho, vedananirodha tanhanirodho, tanhanirodha upadananirodho, upadananirodha

bhavanirodho, bhavanirodha jatinirodho, jatinirodha jaramaraṇam soka- parideva-dukkha- domanassupayasa nirujjhanti. Evametassa kevalassa dukkhakkhandhassa nirodha hoti.

When this is, that comes to be.

From the arising of this comes the arising of that.

When this is not, that does not come to be.

From the cessation of this comes the cessation of that.

That is to say:

From ignorance as a cause come formations.

From formations as a cause comes consciousness.

From consciousness as a cause comes materiality and mentality.

From materiality and mentality as a cause comes the six sense base.

From the six sense base as a cause comes contact.

From contact as a cause comes feeling. From feeling as a cause comes craving.

From craving a cause comes clinging. From clinging as a cause comes becoming.

From becoming as a cause comes birth.

From birth as a cause, then old age and death, sorrow, lamentation, pain, distress, and despair come to arise.

Such is the origination of this entire mass of suffering.

But from the remainderless fading and cessation of that very ignorance comes the cessation of formations.

From the cessation of formations comes the cessation of consciousness.

From the cessation of consciousness comes the cessation of materiality and mentality.

From the cessation of materiality and mentality comes the cessation of the six sense base.

From the cessation of the six sense base comes the cessation of contact.

From the cessation of contact comes the cessation of feeling.

From the cessation of feeling comes the

cessation of craving.

From the cessation of craving comes the cessation of clinging.

From the cessation of clinging comes the cessation of becoming.

From the cessation of becoming comes the cessation of birth.

From the cessation of birth, then old age and death, sorrow, lamentation, pain, distress, and despair all cease.

Such is the cessation of this entire mass of suffering.

 Yada have patubhavanti dhamma; atapino jhayato brahmanassa; vidhupayam titthati marasenam; suriyova obhasayamantalikkham.

> As phenomena become clear To the holy one- ardent, absorbedhe stands, scattering the troops of Mara, like the sun illumines the sky.

 Hetupaccayo, arammaṇapaccayo, adhipatipaccayo, anantarapaccayo, samanantarapaccayo, sahajatapaccayo, aṇṇamaṇṇapaccayo, nissayapaccayo, upanissayapaccayo, purejatapaccayo, pacchajatapaccayo, asevanapaccayo, kammapaccayo, vipakapaccayo, aharapaccayo, indriyapaccayo, jhanapaccayo, maggapaccayo, sampayuttapaccayo, vippayuttapaccayo, atthipaccayo, natthipaccayo, vigatapaccayo, avigatapaccayoti.

## **The Four Requisites:**

#### Robes, Almsfood, Lodgings & Medicine

 Patisankha yoniso civaram patisevami – 'yavadeva sitassa patighataya, unhassa patighataya, damsa-makasa-vatatapasarisapa-samphassanam patighataya, yavadeva hirikopinappaticchadanattham.

Reflecting wisely I wear the robe, only to protect myself from cold, heat, gadflies, mosquitoes, wind & sun and creeping things; and also for the purpose of covering the parts of the body that cause shame.

 Patisankha yoniso pindapatam patisevami – 'neva davaya, na madaya, na mandanaya, na vibhusanaya, yavadeva imassa kayassa thitiya yapanaya, vihimsu-paratiya, brahmacariyanuggahaya, iti purananca vedanam patihankhami navanca

## vedanam na uppadessami, yatra ca me bhavissati anavajjata ca phasuviharo ca.

Reflecting wisely I use Almsfood not for play, not for pride, not for beauty, not for fattening; but merely for the sustenance and continuance of this body; to cease discomfort; and to be able to practice the holy life, thinking "Thus I will destroy old feelings (of hunger) and not create new feelings (from overeating). I will maintain myself, be blameless, & live in comfort."

 Patisankha yoniso senasanam patisevami – 'yavadeva sitassa patighataya, unhassa patighataya, damsa-makasa-vatatapa- sarisapasamphassanam patighataya, yavadeva utuparissaya- vinodanapatisallanaramattham'.

Reflecting wisely I make use of dwellings, only to protect myself from cold, heat, gadflies, mosquitoes, wind & sun and creeping things; and as a protection from

the perils of weather conditions; and for the joy of seclusion.

 Patisankha yoniso gilanapaccayabhesajja-parikkharam patisevami – 'yavadeva uppannanam veyyabadhikanam vedananam patighataya, abyapajjaparamataya'.

Reflecting wisely I make use of medicinal requisites that are for curing the sick, only to counteract any afflicting feelings (of illness) that have arisen and for maximum freedom from disease.

# Sabbadanam Dhammadaṇam Jīṇaṭī The gift of truth excels all other gifts

#### FOR FREE DISTRIBUTION

帕奥禅修中心早晚课 Daily Chants At Pa-Auk Meditation Centre



#### **Visuddha Meditation Centre**

107, Jalan Langgar Bedok, Singapore 468559

Tel: 9010 1663

Hougang Central Post Office Po Box 274 Singapore 915310

Website: <a href="http://www.visuddha-m-c.org">http://www.visuddha-m-c.org</a>

Email: visuddha77@yahoo.com.sg

The Centre is open to the public, free for all, opening time: 07:00~21:00 (7days a week), teaches Samatha and Vipassana meditation based on the Tipitaka and its commentaries, notably the Abhidhamma, Visuddhimagga, beginning with Ānapanasati and Four Elements.